Kit actieve bevochtiger voor Flux+ • Kit d'humidification active pour Flux+ • Kit für aktive Befeuchtung für Flux+ • Active humidifier kit for Flux+ • Aktiva befuktningskitet för Flux+

36231

NL

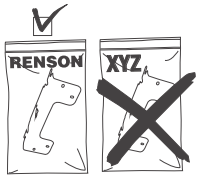
Lees deze belangrijke informatie en de installatiehandleiding zorgvuldig door voordat u het toestel gaat opstarten.
Deze snelstartgids bevat de meest essentiële zaken om de Kit actieve bevochtiger voor Flux+ te installeren.
Lees de algemene veiligheidsvoorschriften en de specifiek te nemen veiligheidsmaatregelen in de installatiehandleiding, alvorens de installatie te beginnen.

U kan de uitgebreide installatiehandleiding hier downloaden:

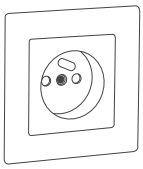
Veiligheid

Gebruik dit apparaat alleen voor het beoogde gebruik zoals beschreven in de installatiehandleiding.

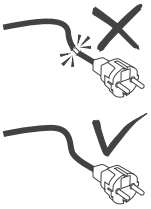
- Het toestel is alleen geschikt voor residentieel gebruik. Het toestel is **NIET** geschikt voor industrieel gebruik.
- De installatie van de Kit actieve bevochtiger voor Flux+ moet worden uitgevoerd volgens de algemene en plaatselijk geldende bouw-, veiligheids-en installatievoorschriften van gemeentelijke/stedelijke en/of andere instanties.



Gebruik enkel originele Renson-onderdelen



Toestel enkel geschikt voor aansluiting op 230 VAC – 50/60 Hz

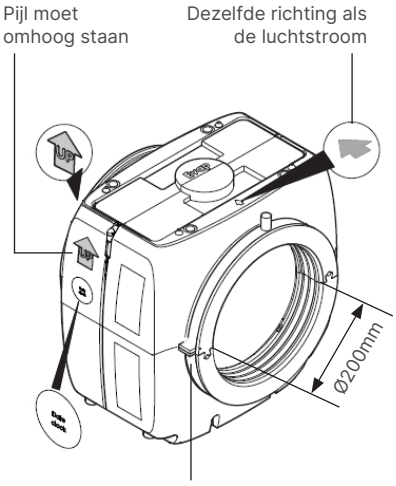


Gebruik geen beschadigd netsnoer

Plaatsing bevochtiger

1

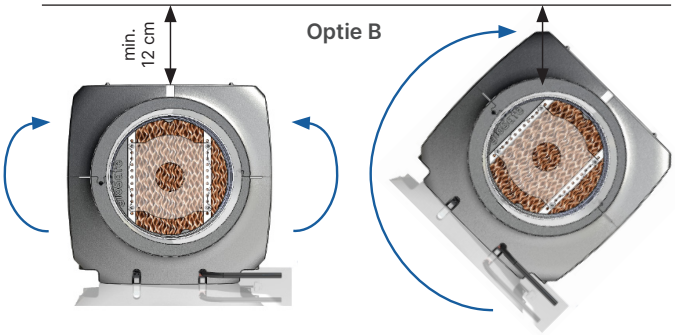
Hou bij de plaatsing rekening met de pijlen op de actieve bevochtigings unit.



Draai de schroeven van de beugels vooraf wat los om voldoende speling te creëren voor het aansluiten van de leiding

2

Voorzie bij montage voldoende ruimte voor vervanging van onderdelen: 30 cm om de cassette omhoog te schuiven (optie A) of 12 cm om ze uit te schuiven na het draaien van de bevochtiger (optie B).



Renson® NV • Maalbeekstraat 10 • B-8790 Waregem
Tel. +32 56 30 30 00 • info@renson.be • renson.net

NL

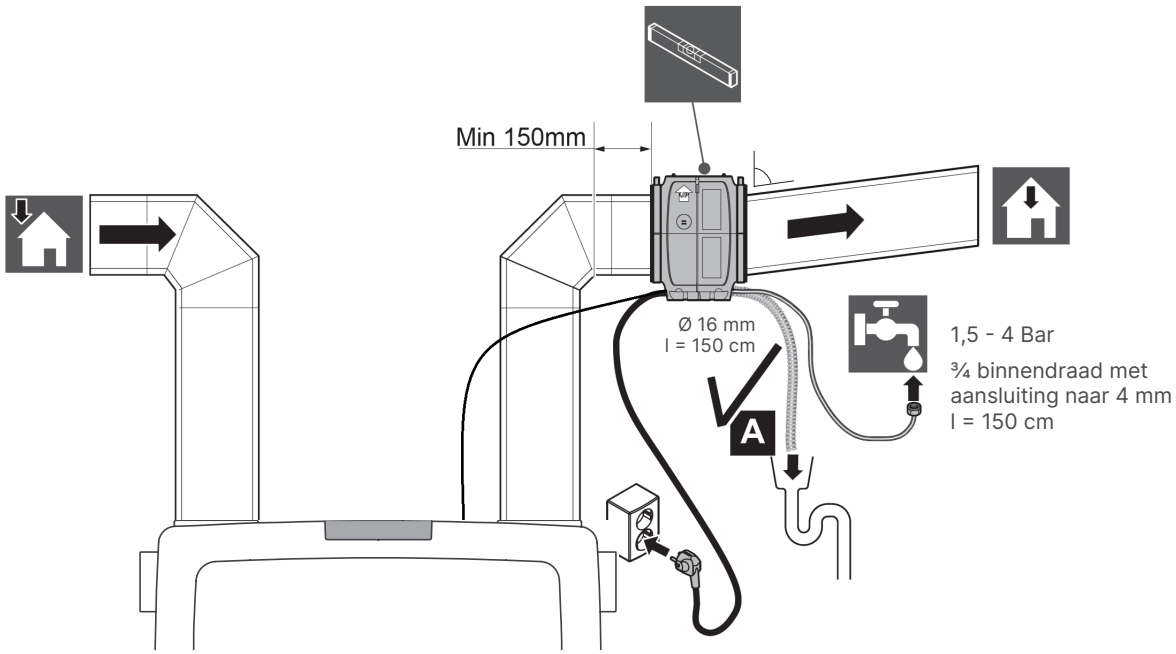
In bedrijfstelling

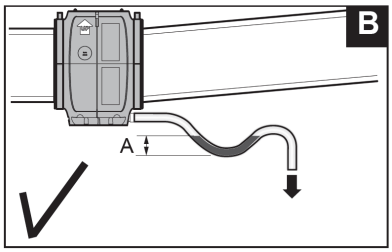
OPMERKING

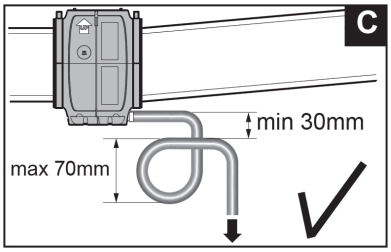
Het Flux-toestel dient de softwareversie 2.8.1 of hoger te hebben. Zo niet: Verbind het toestel met internet (UTP-kabel of wifi). Of maak gebruik van de Renson installer app. Het toestel update automatisch naar de nieuwste versie.

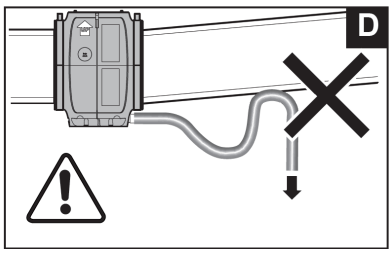
1

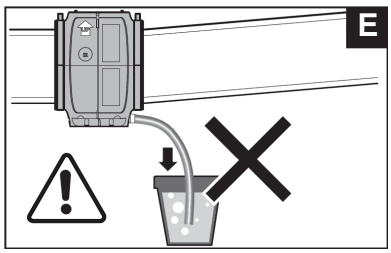
Monteer de bevochtingsmodule tussen de kanalen met de meegeleverde beugels.
Gebruik M8 of M10 draadstangen om deze aan de muur/ plafond te bevestigen.
Plaats de Renson actieve bevochtigingsmodule zo dicht mogelijk bij de Flux+ unit.









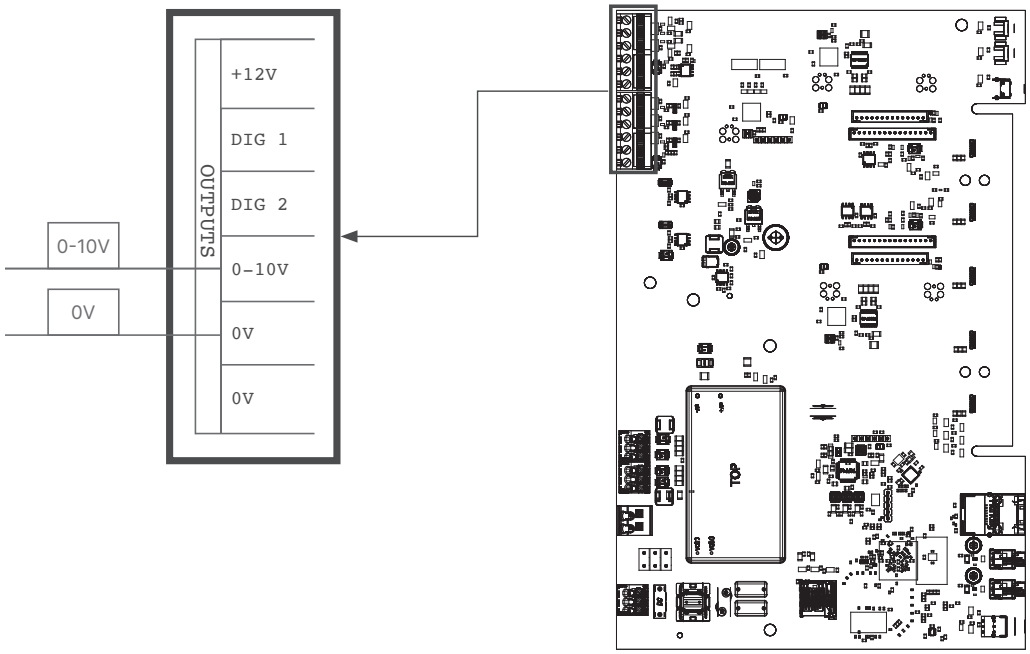


Kit actieve bevochtiger voor Flux+ • Kit d'humidification active pour Flux+ • Kit für aktive Befeuchtung für Flux+ • Active humidifier kit for Flux+ • Aktiva befuktningskitet för Flux+

36231

NL

2 Sluit actieve bevochtigingsunit aan op de Flux+ unit print volgens volgend schema.



3 Schakel de actieve bevochtigingsmodule in (i.e., stopcontact insteken).

Open de watertoevoerkraan een halve of kwartslag. **Controleer op lekkages.**

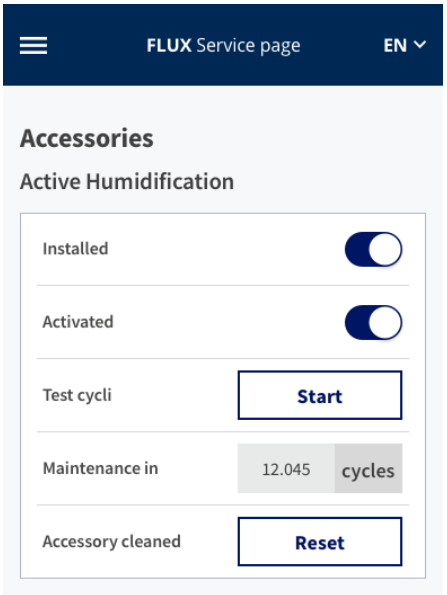
! OPMERKING

De bevochtigingsunit wordt geleverd met een deksel. Hierdoor kan, indien gewenst, worden gekalibreerd zonder dat de cassette met verdampingsmatrix geplaatst hoeft te worden. Op die manier speelt de drukval over de verdampingsmatrix geen rol.

Zorg dat de watertoevoer toestaat bij plaatsing van het deksel.

4 Meld de bevochtigingsmodule aan via de servicepagina in de Renson Installer app.

Hou er rekening mee dat de bevochtigingsmodule pas actief wordt wanneer het ventilatietoestel volledig gekalibreerd is. Een gekalibreerd toestel herken je aan de continu groen brandende ledbar.



Kit actieve bevochtiger voor Flux+ • Kit d'humidification active pour Flux+ • Kit für aktive Befeuchtung für Flux+ • Active humidifier kit for Flux+ • Aktiva befuktningskitet för Flux+

36231

FR

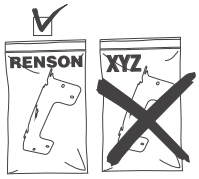
Veuillez lire attentivement ces informations importantes ainsi que le manuel d'installation avant de mettre l'appareil en service.
Ce guide de démarrage rapide contient les points essentiels pour installer le kit d'humidification active pour Flux+.
Lisez les consignes générales de sécurité et les mesures de sécurité spécifiques dans le manuel d'installation avant de commencer l'installation.

Vous pouvez télécharger le manuel d'installation complet ici :

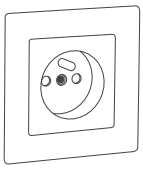
Sécurité

Utilisez cet appareil uniquement pour l'usage prévu tel que décrit dans le manuel d'installation.

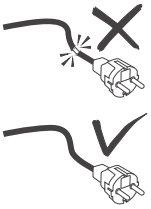
- L'appareil est uniquement adapté à une utilisation résidentielle. Il n'est **PAS** adapté à une utilisation industrielle.
- L'installation du Kit d'humidification active pour Flux+ doit être réalisée conformément aux réglementations générales et locales en vigueur en matière de construction, de sécurité et d'installation, édictées par les autorités communales/municipales et/ou autres organismes compétents.



Utilisez uniquement des pièces d'origine Renson.



Appareil uniquement adapté pour une connexion en 230 VAC – 50/60 Hz.

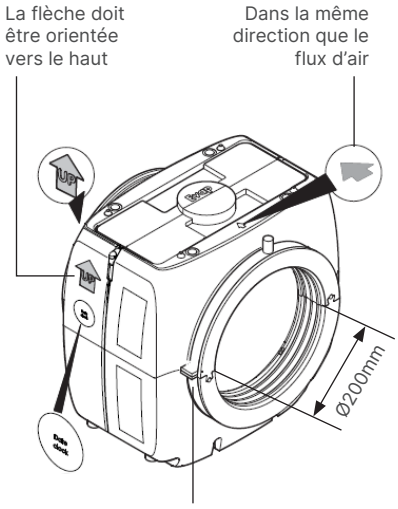


N'utilisez pas un cordon d'alimentation endommagé.

Placement de l'humidificateur

1

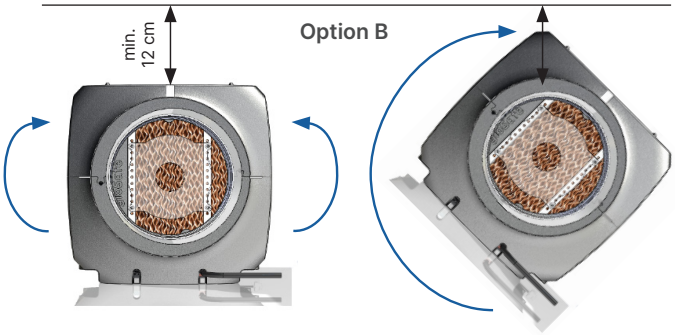
Tenez compte des flèches sur l'unité d'humidification active lors de l'installation.



Desserrez légèrement les vis des supports afin de créer suffisamment de jeu pour raccorder la conduite.

2

Prévoyez suffisamment d'espace lors du montage pour remplacer les pièces : 30 cm pour faire coulisser la cassette vers le haut (option A) ou 12 cm pour la retirer après avoir tourné l'humidificateur (option B).



RENSON®

FR

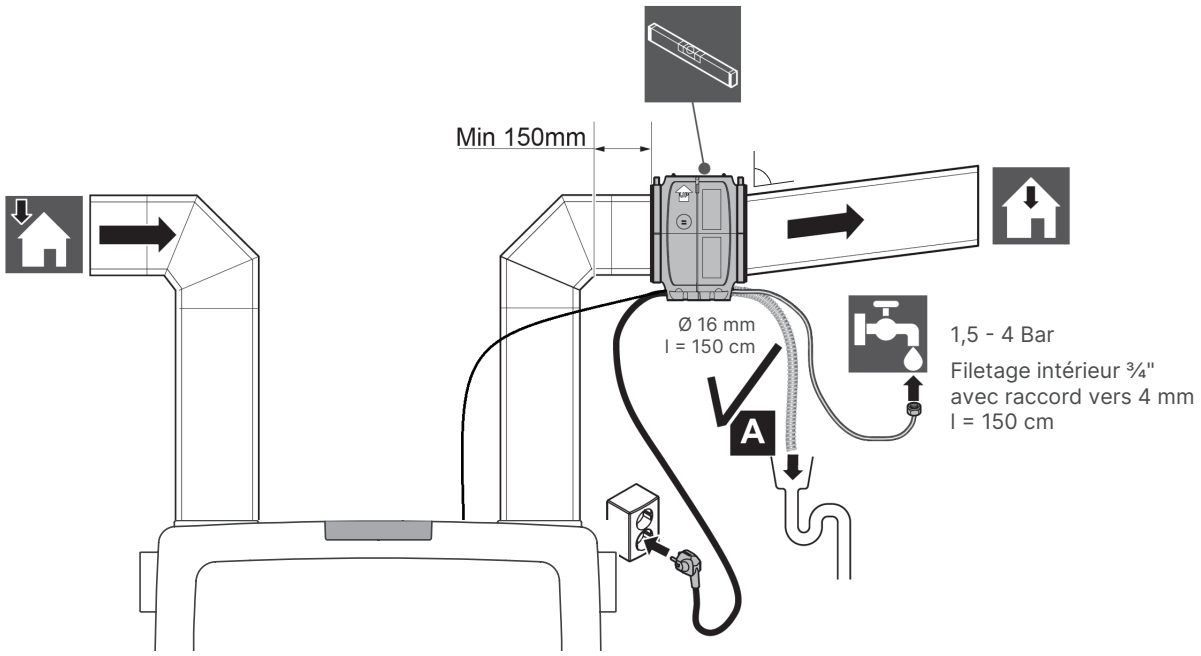
Mise en service

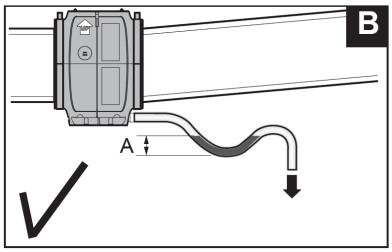
REMARQUE

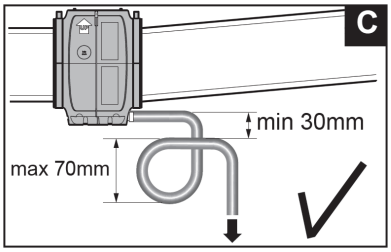
L'appareil Flux doit disposer de la version logicielle 2.8.1 ou supérieure. Sinon : Connectez l'appareil à Internet (câble UTP ou Wi-Fi). Ou utilisez l'application Renson Installer. L'appareil se mettra automatiquement à jour vers la dernière version.

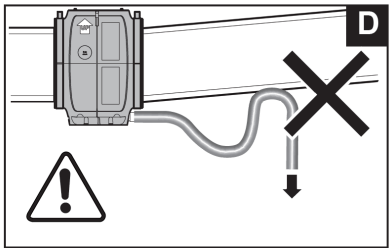
1

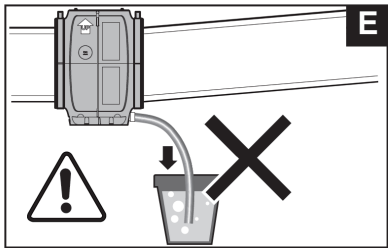
Montez le module d'humidification entre les conduits à l'aide des supports fournis.
Utilisez des tiges filetées M8 ou M10 pour le fixer au mur ou au plafond.
Placez le module d'humidification active Renson aussi près que possible de l'unité Flux+.









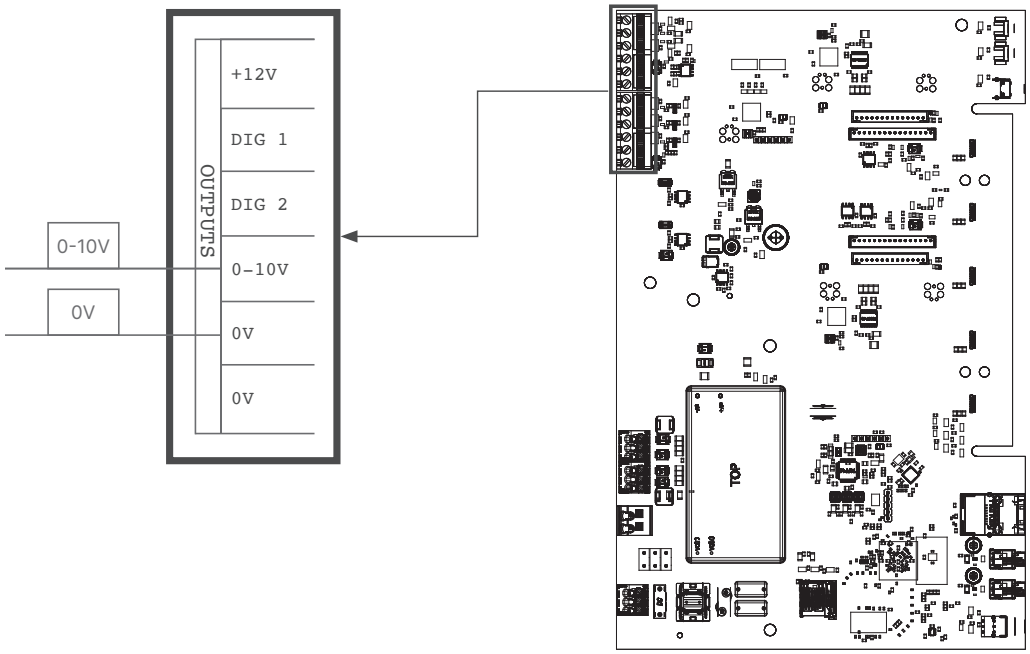


Kit actieve bevochtiger voor Flux+ • Kit d'humidification active pour Flux+ • Kit für aktive Befeuchtung für Flux+ • Active humidifier kit for Flux+ • Aktiva befuktningskitet för Flux+

36231

FR

2 Raccordez l'unité d'humidification active à la platine de l'unité Flux+ conformément au schéma suivant.



3 Activez le module d'humidification active (c.-à-d. branchez-le dans la prise).

Ouvrez le robinet d'alimentation en eau d'un demi ou d'un quart de tour. **Vérifiez l'absence de fuites**.

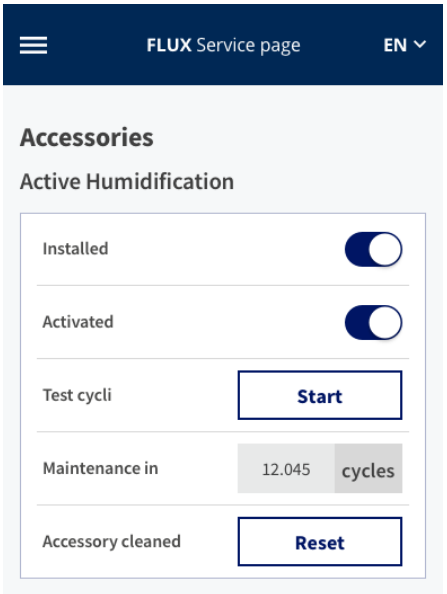
REMARQUE

L'unité d'humidification est fournie avec un couvercle. Cela permet, si nécessaire, d'effectuer l'étalonnage sans devoir installer la cassette avec la matrice d'évaporation. De cette manière, la perte de charge à travers la matrice d'évaporation n'intervient pas.

Veillez à couper l'arrivée d'eau avant de poser le couvercle.

4 Enregistrez le module d'humidification via la page de service dans l'application Renson Installer.

Veuillez noter que le module d'humidification n'est actif qu'une fois que l'unité de ventilation est entièrement calibrée. Une unité calibrée se reconnaît à la barre LED verte allumée en continu.



Kit actieve bevochtiger voor Flux+ • Kit d'humidification active pour Flux+ • Kit für aktive Befeuchtung für Flux+ • Active humidifier kit for Flux+ • Aktiva befuktningskitet för Flux+

36231

DE

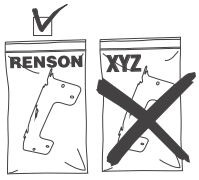
Bitte lesen Sie diese wichtigen Informationen und die Installationsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen.
Diese Schnellstartanleitung enthält die wichtigsten Punkte für die Installation des Kits für aktive Befeuchtung für Flux+.
Lesen Sie die allgemeinen Sicherheitsvorschriften und die spezifischen Sicherheitsmaßnahmen in der Installationsanleitung, bevor Sie mit der Installation beginnen.

Sie können die vollständige Installationsanleitung hier herunterladen:

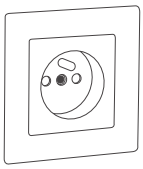
Sicherheit

Verwenden Sie dieses Gerät nur für den vorgesehenen Zweck, wie in der Installationsanleitung beschrieben.

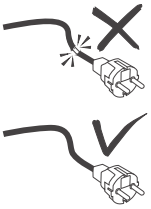
- Das Gerät ist nur für den privaten Gebrauch geeignet. Es ist **NICHT** für den industriellen Einsatz geeignet.
- Die Installation des Aktiv-Befeuchter-Kits für Flux+ muss gemäß den allgemeinen und örtlich geltenden Bau-, Sicherheits- und Installationsvorschriften der kommunalen/städtischen und/oder anderen zuständigen Behörden durchgeführt werden.



Verwenden Sie nur originale Renson-Teile.



Gerät nur geeignet für den Anschluss an 230 VAC – 50/60 Hz.

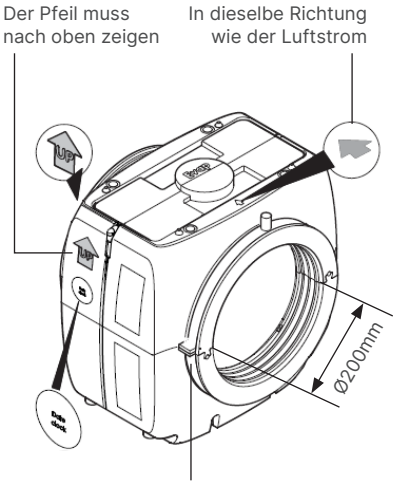


Verwenden Sie kein beschädigtes Netzkabel.

Installation des Befeuchters

1

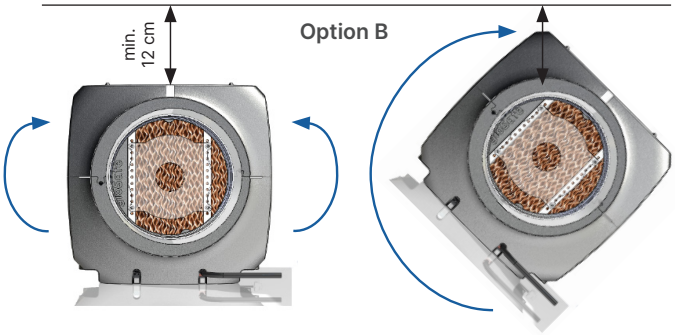
Berücksichtigen Sie bei der Installation die Pfeile auf der aktiven Befeuchtungseinheit.



Lösen Sie die Schrauben der Halterungen vorab leicht, um genügend Spiel für den Anschluss der Leitung zu schaffen.

2

Sorgen Sie bei der Montage für ausreichend Platz zum Austausch von Verschleißteilen: 30 cm, um die Kassette nach oben zu schieben (Option A), oder 12 cm, um sie nach dem Drehen des Befeuchters herauszuschieben (Option B).



DE

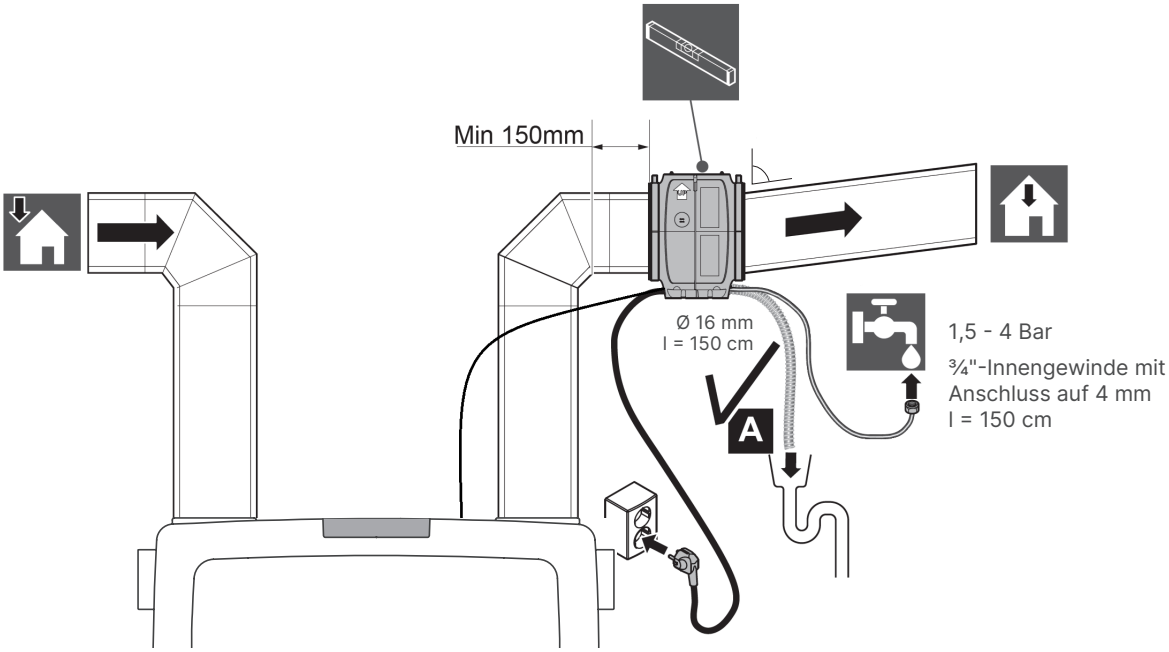
Inbetriebnahme

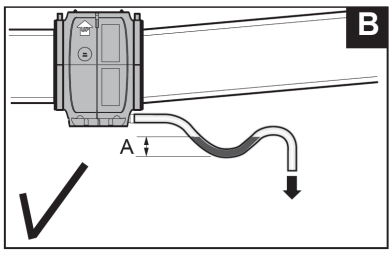
HINWEIS

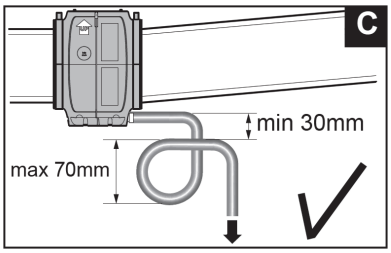
Das Flux-Gerät muss die Softwareversion 2.8.1 oder höher haben. Falls nicht: Verbinden Sie das Gerät mit dem Internet (UTP-Kabel oder WLAN). Oder verwenden Sie die Renson Installer App. Das Gerät aktualisiert sich automatisch auf die neueste Version.

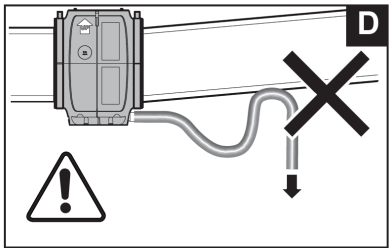
1

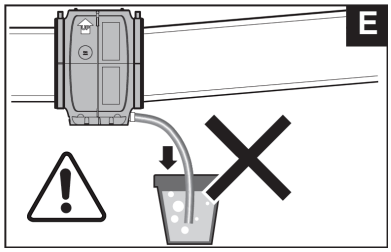
Montieren Sie das Befeuchtungsmodul mit den mitgelieferten Halterungen zwischen den Kanälen.
Verwenden Sie M8- oder M10-Gewindestangen, um es an der Wand oder Decke zu befestigen.
Platzieren Sie das aktive Renson-Befeuchtungsmodul so nah wie möglich an der Flux+-Einheit.









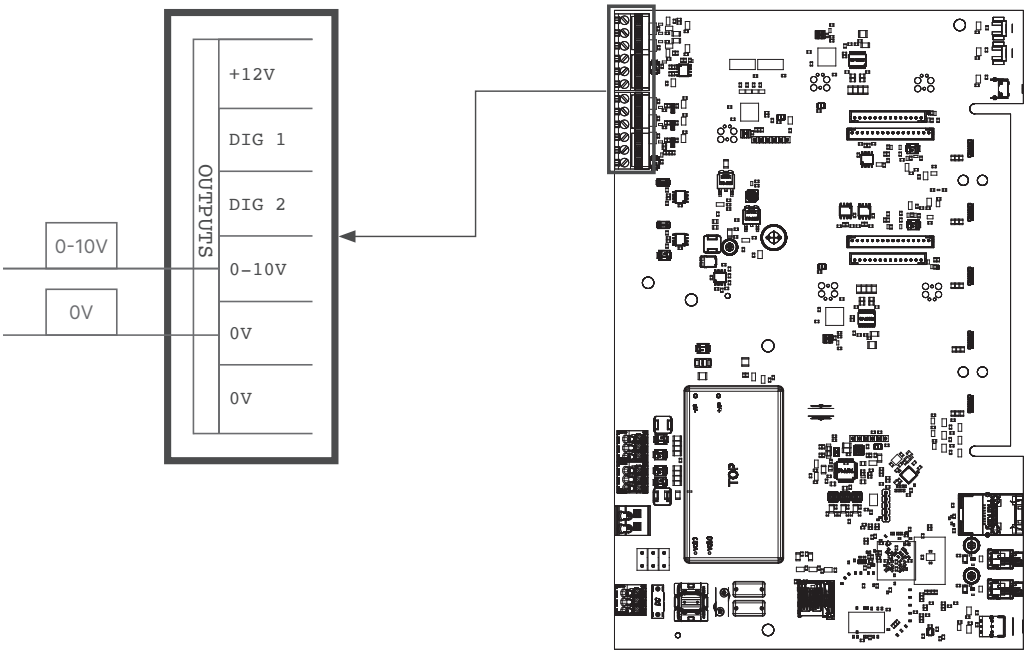


Kit actieve bevochtiger voor Flux+ • Kit d'humidification active pour Flux+ • Kit für aktive Befeuchtung für Flux+ • Active humidifier kit for Flux+ • Aktiva befuktningskitet för Flux+

36231

DE

2 Schließen Sie die aktive Befeuchtungseinheit gemäß folgendem Schema an die Platine der Flux+-Einheit an.



3 Schalten Sie das aktive Befeuchtungsmodul ein (d. h. stecken Sie den Stecker in die Steckdose).

Öffnen Sie das Wasserversorgungsventil um eine halbe oder eine Vierteldrehung. **Prüfen Sie auf Leckagen**.

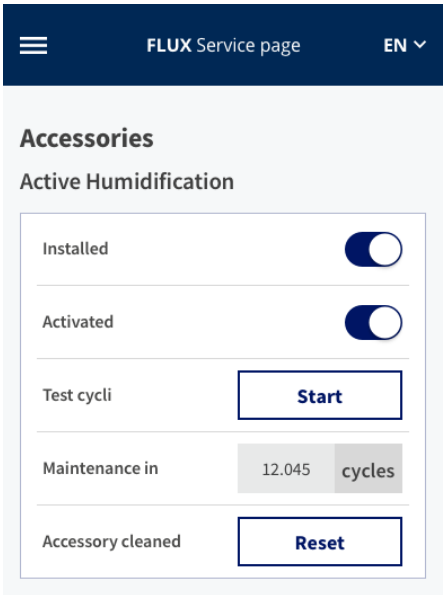
HINWEIS

Die Befeuchtungseinheit wird mit einem Deckel geliefert. Dadurch kann bei Bedarf eine Kalibrierung durchgeführt werden, ohne dass die Kassette mit der Verdunstungsmatrix eingesetzt werden muss. Auf diese Weise spielt der Druckverlust über die Verdunstungsmatrix keine Rolle.

Stellen Sie sicher, dass die Wasserzufuhr abgestellt ist, bevor Sie den Deckel aufsetzen.

4 Melden Sie das Befeuchtungsmodul über die Serviceseite in der Renson Installer-App an.

Bitte beachten Sie, dass das Befeuchtungsmodul erst aktiv wird, wenn das Lüftungsgerät vollständig kalibriert wurde. Ein kalibriertes Gerät erkennen Sie an der durchgehend grün leuchtenden LED-Leiste.



Kit actieve bevochtiger voor Flux+ • Kit d'humidification active pour Flux+ • Kit für aktive Befeuchtung für Flux+ • Active humidifier kit for Flux+ • Aktiva befuktningskitet för Flux+

36231

EN

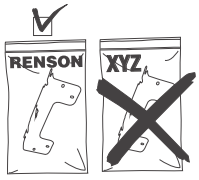
Please read this important information and the installation manual carefully before starting up the unit.
This quick start guide contains the most essential instructions for installing the Active Humidifier Kit for Flux+.
Read the general safety instructions and the specific safety measures in the installation manual before beginning the installation.

You can download the full installation manual here:

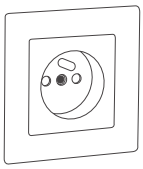
Safety

Use this device only for its intended purpose as described in the installation manual.

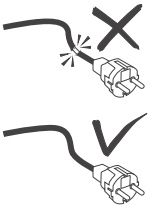
- The unit is suitable for residential use only. It is **NOT** suitable for industrial use.
- The installation of the Active Humidifier Kit for Flux+ must be carried out in accordance with the general and locally applicable building, safety, and installation regulations issued by municipal/city authorities and/or other relevant bodies.



Use only original Renson parts.



Device suitable only for connection to 230 VAC – 50/60 Hz.

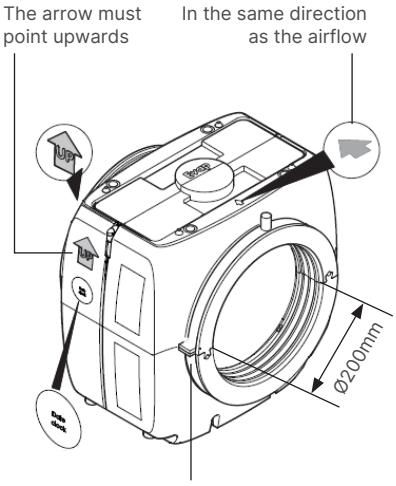


Do not use a damaged power cord.

Humidifier installation

1

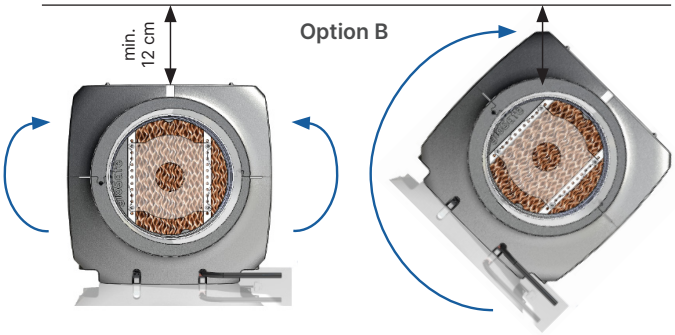
Take the arrows on the active humidification unit into account during installation.



Loosen the screws of the brackets slightly beforehand to create enough clearance for connecting the pipe.

2

Provide sufficient space during installation for part replacement: 30 cm to slide the cassette upward (option A) or 12 cm to slide it out after rotating the humidifier (option B).



EN

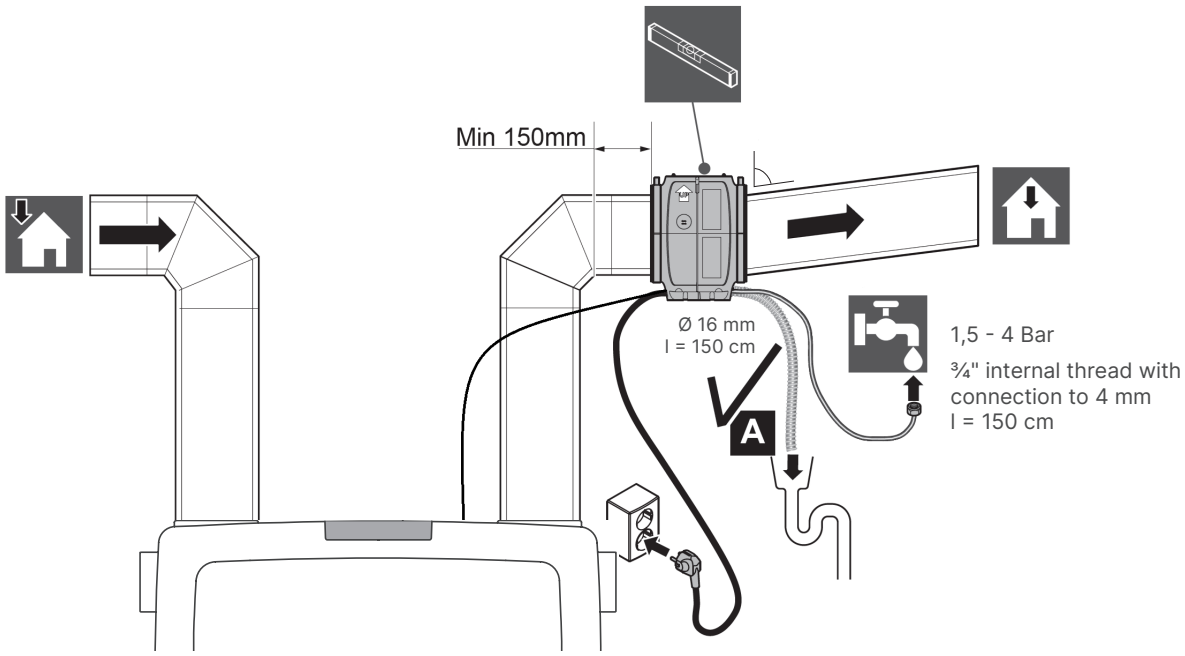
Starting up

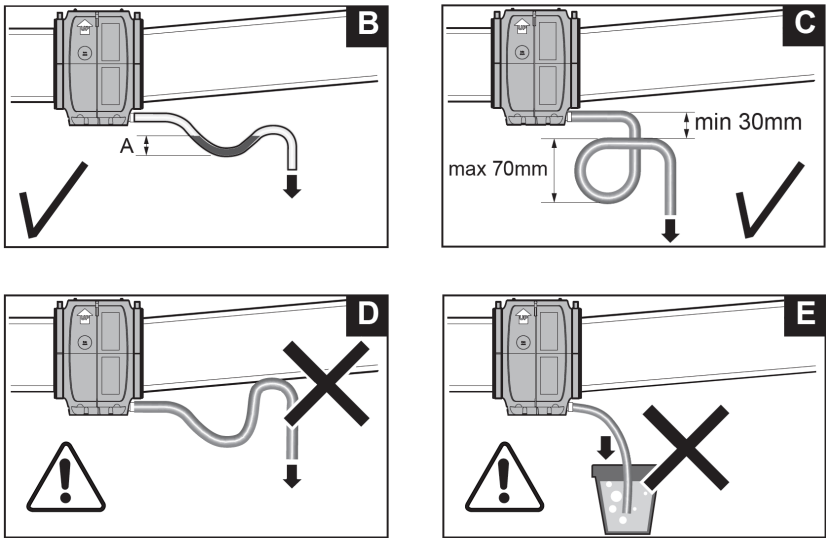
NOTE

The Flux unit must have software version 2.8.1 or higher. If not: Connect the unit to the internet (UTP cable or Wi-Fi). Or use the Renson Installer app. The unit will automatically update to the latest version.

1

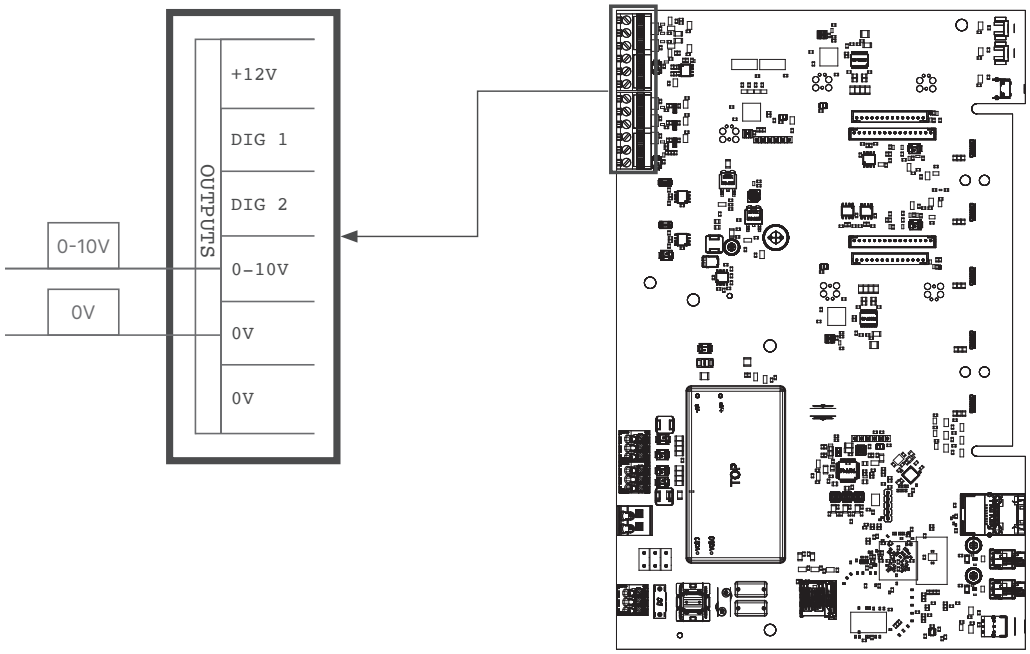
Mount the humidification module between the ducts using the supplied brackets.
Use M8 or M10 threaded rods to fix it to the wall or ceiling.
Position the Renson active humidification module as close as possible to the Flux+ unit.





EN

2 Connect the active humidification unit to the Flux+ unit PCB according to the following diagram.



3 Switch on the active humidification module (i.e., plug it into the socket).

Open the water supply valve by half or a quarter turn. **Check for leaks.**

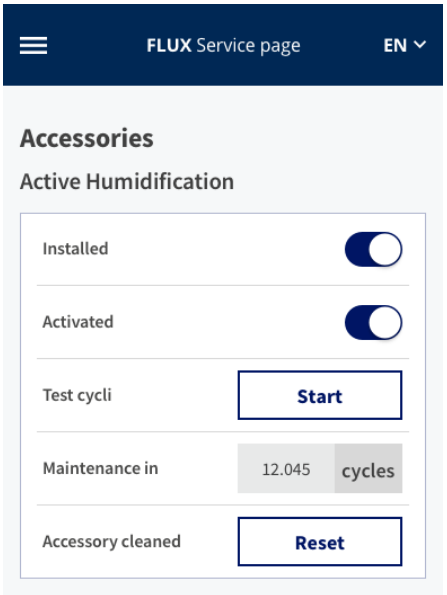
NOTE

The humidification unit is supplied with a cover. This allows calibration, if desired, without having to install the cassette with the evaporation matrix. In this way, the pressure drop over the evaporation matrix does not play a role.

Ensure that the water supply is turned off before placing the lid on.

4 Register the humidification module via the service page in the Renson Installer app.

Please note that the humidification module only becomes active once the ventilation unit has been fully calibrated. A calibrated unit can be identified by the continuously illuminated green LED bar.



Kit actieve bevochtiger voor Flux+ • Kit d'humidification active pour Flux+ • Kit für aktive Befeuchtung für Flux+ • Active humidifier kit for Flux+ • Aktiva befuktningskitet för Flux+

36231

SE

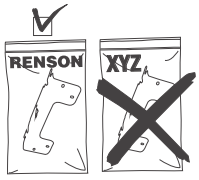
Läs denna viktiga information och installationshandboken noggrant innan du startar enheten.
Denna snabbstartsguide innehåller de viktigaste punkterna för installation av det aktiva befuktningskitet för Flux+.
Läs de allmänna säkerhetsföreskrifterna och de specifika säkerhetsåtgärderna i installationshandboken innan du påbörjar installationen.

Du kan ladda ner den fullständiga installationsmanualen här:

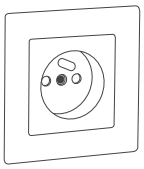
Säkerhet

Använd denna enhet endast för avsett bruk enligt beskrivningen i installationsmanualen.

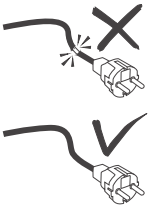
- Enheten är endast avsedd för bostadsbruk. Den är **INTE** lämplig för industriellt bruk.
- Installationen av det aktiva befuktningskitet för Flux+ måste utföras enligt de allmänna och lokalt gällande bygg-, säkerhets- och installationsföreskrifterna från kommunala och/eller andra relevanta myndigheter.



Använd endast originaldelar från Renson.



Enheten är endast avsedd för anslutning till 230 VAC – 50/60 Hz.

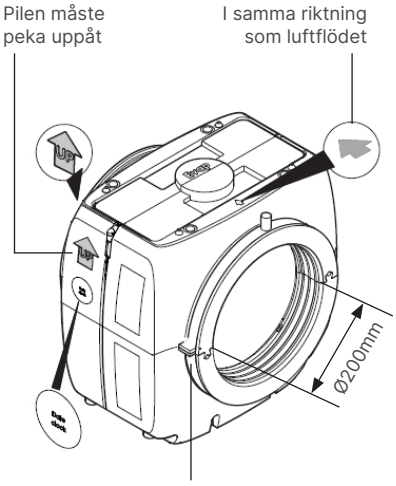


Använd inte en skadad nätsladd.

Installation av luftbefuktaren

1

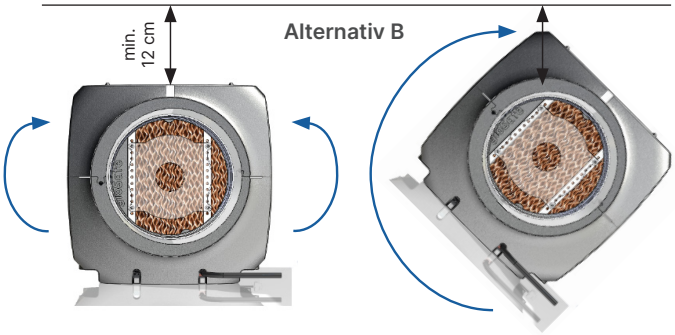
Ta hänsyn till pilarna på den aktiva luftbefuktningsenheten vid installationen.



Lossa skruvarna på fästena något i förväg för att skapa tillräckligt med spelrum för att ansluta ledningen.

2

Se till att det finns tillräckligt med utrymme vid installationen för att byta delar: 30 cm för att skjuta kassetten uppåt (alternativ A) eller 12 cm för att skjuta ut den efter att luftfuktaren har vridits (alternativ B).



SE

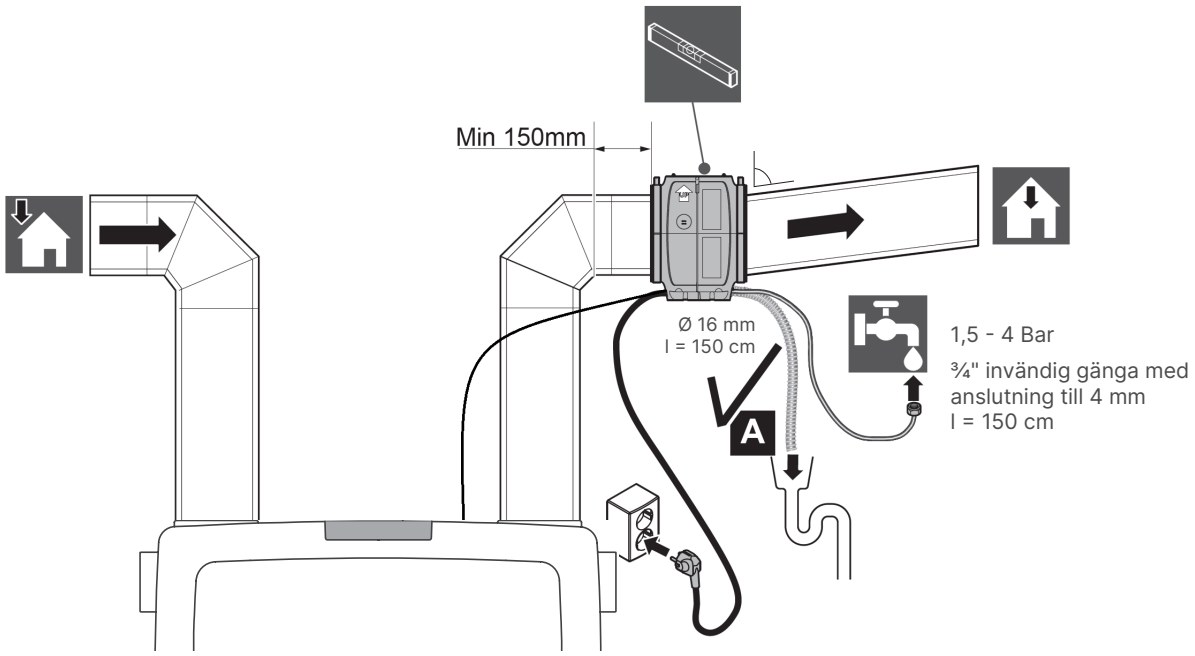
Idrifttagning

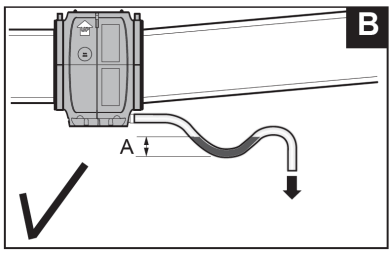
ANMÄRKNING

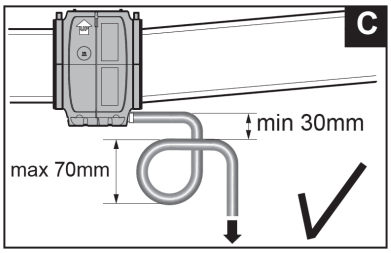
Flux-enheten måste ha programvaruversion 2.8.1 eller högre. Om inte: Anslut enheten till internet (UTP-kabel eller Wi-Fi). Eller använd Renson Installer-appen. Enheten uppdateras automatiskt till den senaste versionen.

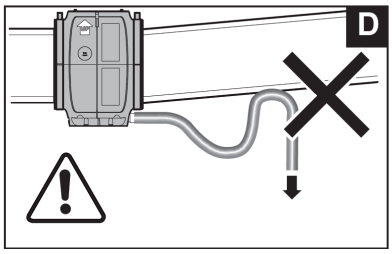
1

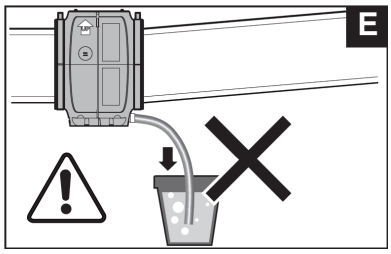
Montera befuktningsmodulen mellan kanalerna med de medföljande fästena.
Använd M8- eller M10-gängstänger för att fästa den i väggen eller taket.
Placera Rensons aktiva befuktningsmodul så nära Flux+-enheten som möjligt.



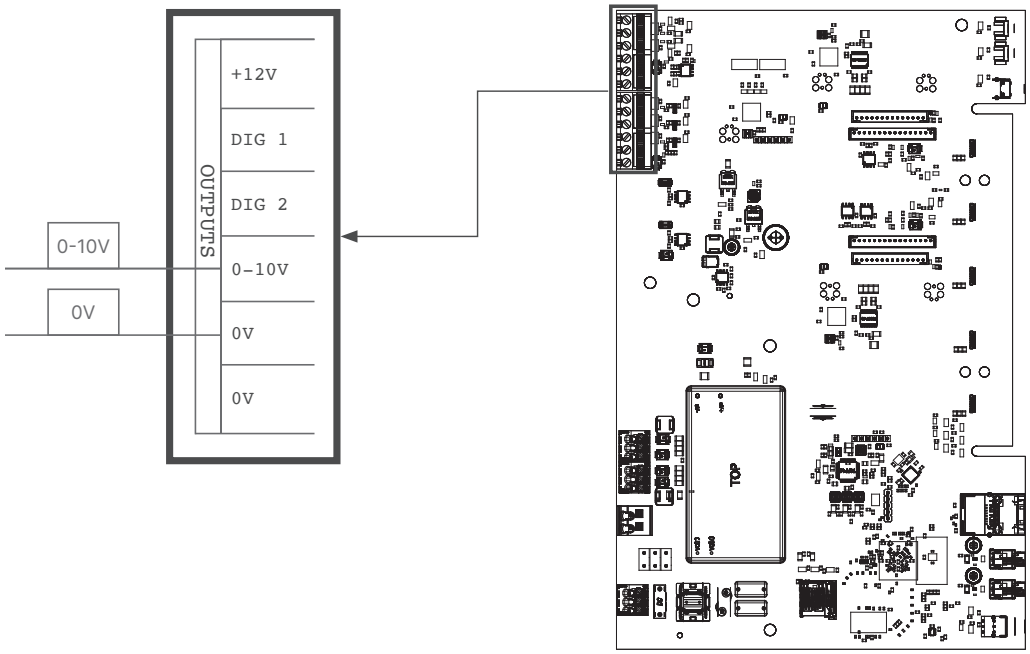








2 Anslut den aktiva befuktningsenheten till Flux-enhetens kretskort enligt följande schema.



3 Slå på den aktiva befuktningsmodulen (dvs. sätt i kontakten).

Öppna vattenförsörjningsventilen ett halvt eller ett kvarts varv. **Kontrollera om det finns läckage.**

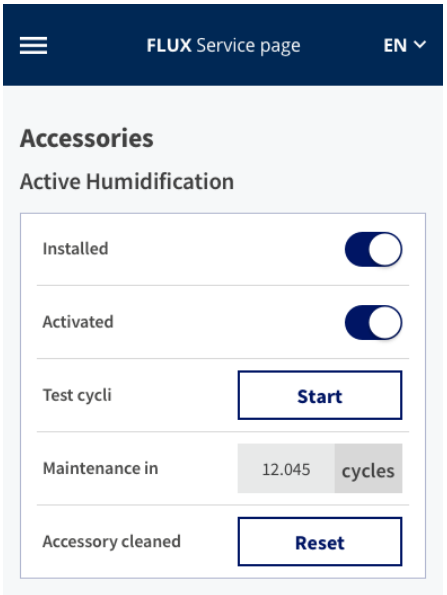
ANMÄRKNING

Befuktningsenheten levereras med ett lock. Detta gör det möjligt att kalibrera vid behov utan att kassetten med förångningsmatrisen behöver monteras. På så sätt påverkar inte tryckfallet över förångningsmatrisen.

Se till att vattentillförseln är avstängd när locket sätts på plats.

4 Registrera befuktningsmodulen via servicesidan i Renson Installer-appen.

Observera att befuktningsmodulen bara aktiveras när ventilationsenheten är fullständigt kalibrerad. En kalibrerad enhet känns igen på den konstant grönt lysande LED-baren.



Kit actieve bevochtiger voor Flux+ • Kit d'humidification active pour Flux+ • Kit für aktive Befeuchtung für Flux+ • Active humidifier kit for Flux+ • Aktiva befuktningskitet för Flux+

36231

E0162600 10/26 NL/FR/DE/EN/SE

Renson® NV • Maalbeekstraat 10 • B-8790 Waregem
Tel. +32 56 30 30 00 • info@renson.be • renson.net